

THE CITY'S VOLUNTEERS AID COUNTY SCRAP DRIVE

Bed Time



Approximately 170 volunteers from Topaz contributed Sunday to the final drive of West Millard's scrap campaign.

Under the leadership of Frank Yamasaki, chairman of the block managers, the volunteers left the City at 8:30 AM; and after reaching Delta, they were assigned to scrap metal collecting in groups of 5 workers to a truck. This made a contingent of 34 trucks, which sped throughout the county, picking up scrap metal at widely scattered farmhouses.

Fifty tons of scrap, including 3 carloads of iron, 1 carload of fenders and bodies and 1 carload of cast iron were gathered and loaded on freight cars, to be sent to war industries.

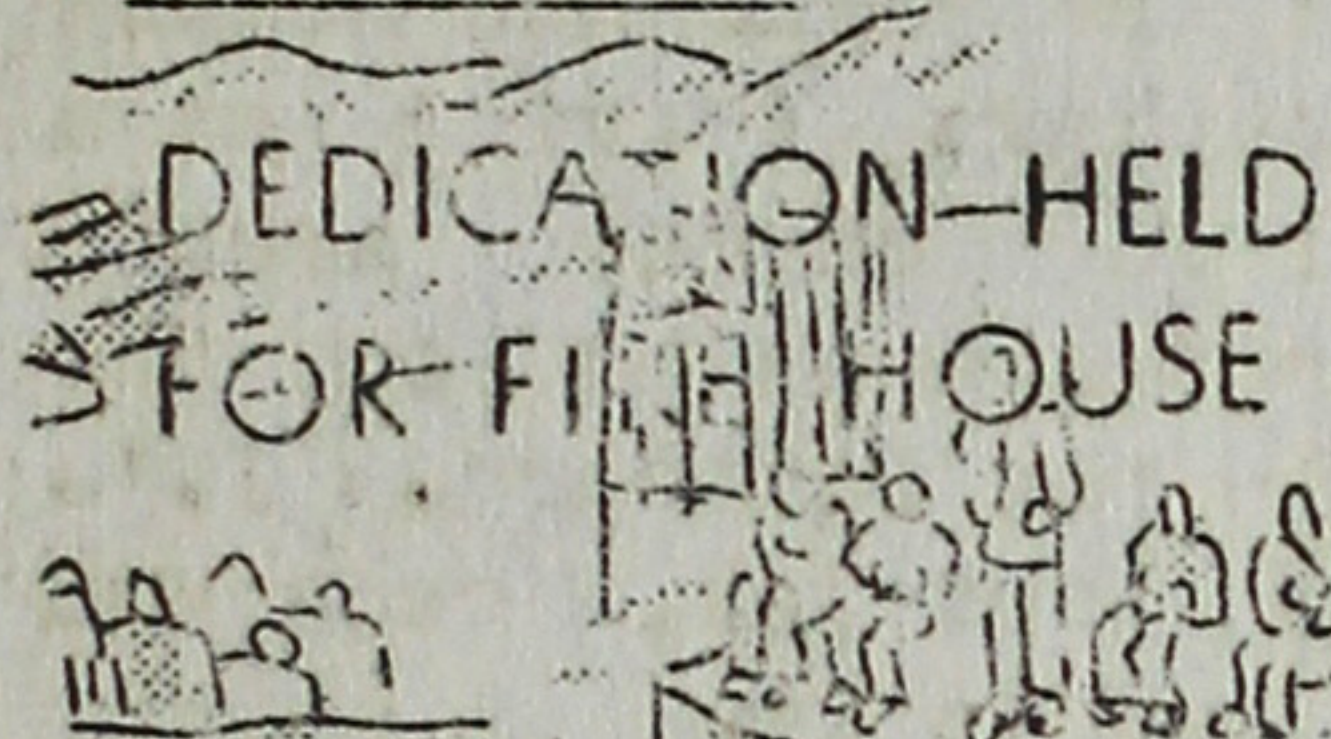
The volunteers worked all day, returning to the City at 5:30 PM. Their lunch was provided by the scrap drive committee, who gave them lunch-tickets to Delta restaurants. Frank Beckwith, head of the committee, stated that the townspeople appreciated the help given by the Topaz residents.

Today's Bed Time news comes from Project Director Charles Ernst, who makes the following announcement:

"We have been informed by Lieutenant Nail that the long awaited posting of the Project boundaries has been completed. We can now relax the regulations that have restricted the movement of residents to the Center, itself except when traveling on an official pass.

"Wednesday, Nov 11, is Armistice Day. We are marking that day by extending the freedom of the entire Project to all the residents in this City. Passage from the Center into the outer Project will be permitted simply upon presentation of the personal identification card, which will be issued to every person 6 years of age and over. You should keep this card with you at all times and upon request of any member of the Military Police you should show your card. You are asked to cooperate by using the gates when entering or departing from the Project Center. Children who cannot be expected to understand these rules should be accompanied by adults beyond the City limits.

"As you have been told, the whole Project consists of approximately 18,000 acres and hereafter will be the area to which you have access without a pass between sunrise and sunset every day. From sunset until sunrise our safety regulations require that everyone shall remain inside the Project Center, the limits of our City. If because of work requirements, sickness or other emergency it is necessary for a resident to leave or



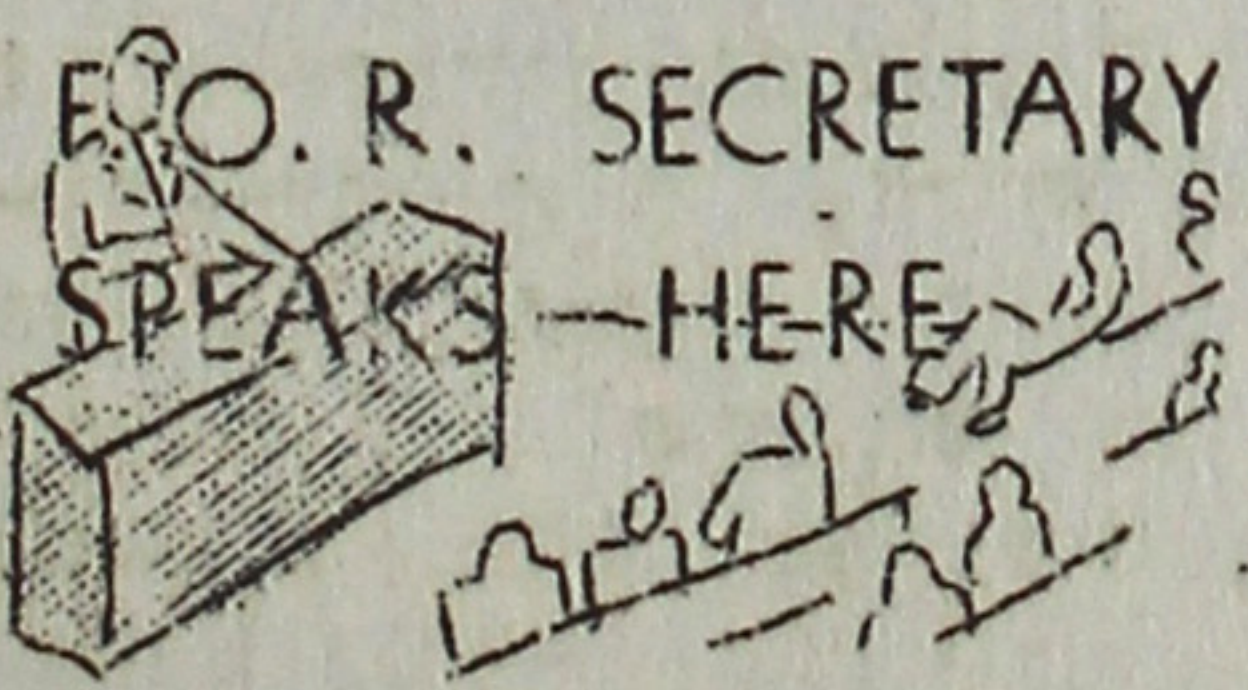
By Iwao Kawakami
"If Topaz burns, we freeze." The significance of this slogan of the City's Fire Prevention Week was stressed by all of the speakers on the program held Saturday afternoon in dedication of the new Fire Station. Some 200 residents, in addition to 50 members of the fire department, witnessed the ceremony.

Dr. Carl Hirota, chairman of the Community Council, presided over the program, which was opened by the singing of "America." Invocation was given by the Rev J. Fujii, and greetings were extended by the Rev K. Kumata and Toshio Yoshida.

Assistant Project Director James F. Hughes pointed out the necessity of cooperation on the part of all residents in preventing fires and expressed the hope that there would never be any need for the fire department to fight an actual fire in the City. Translation of Hughes' speech was made by Iwao Shimuzu.

Lee Byers of the education department introduced the winners of the essay contest, who read their essays. They were Sumi Kato, of the high school; and Grace Manabe, of the junior high. "This Is Worth Fighting For" was sung by Yuri Oshima, accompanied by Grace Sayegusa.

Following a talk by Samuel V. Owen, chief of the Fire Protection Division, the program was concluded with a fire fighting demonstration by the department personnel.



Caleb Foote, field secretary on the West Coast for the Fellowship of Reconciliation, spoke to a gathering of 150 residents Sunday night at Rec 27. The meeting was sponsored by the

(Over)

(Over)

Young People's Fellowship, with Tom Hoshiyama as chairman.

Foote suggested that although outside groups and agencies could help evacuees to a certain extent, the main job of becoming adjusted to their new circumstances and building up their future rested upon the evacuees themselves.

He also gave warning against falling into 2 attitudes he thought was common to minority groups: apathy or indifference to their conditions; resentment and anger to the point of organized violence. He said there was a third alternative, that of unshakeable but non-violent insistence on their rights; and that non-resentful understanding of the attitudes of the majority groups by the minorities was essential toward solving race prejudice problems.

Following Foote's talk, it was announced that the Young People's Fellowship would be divided into 2 groups (high school and those above high school), with officers to be elected soon.

500 ATTEND CEREMONY

The formal opening of the Topaz Protestant Church was observed Sunday afternoon by approximately 300 residents and administration officials. The Rev. Howard Toriumi presided

over the occasion.

The afternoon's speakers were the Rev. Taro Goto, the Rev. Tanaka, the Rev. I. Kyogoku; Lorne Bell, chief of Community Services; Hechiro Yuasa, Community Council; Dr. Frank Herron Smith, superintendent of the Japanese Missions of the Pacific Coast and president of the Western Area Protestant Commission.

Dr. Smith said: "Courage is what the young people need today. I believe you young people have courage, but show it by taking these opportunities to go out and serve as emissaries of worth."

The Rev. Kyogoku, representing the Inter-Faith Ministerial Association, said: "No matter what the religion or belief, we must have unity and harmony in all our activities and projects here. We should destroy criticisms of each other's faiths, try to understand each other's religion, and enrich ourselves by this added knowledge. The road to truth may be varied and many; but the road, after all, leads to one destination."

Bed Time

enter the Center between 7 PM and 7 AM; a pass will be issued. Under no circumstances should anybody ever attempt to leave or to enter the Center by crawling through the fence. Use the gates which will be open from 7 AM to 7 PM.

The boundaries of the whole project are identified by red warning signs posted 100 yards apart on which is displayed Proclamation No. 8 in the English and Japanese languages. There is little possibility that these bound-

aries can be overlooked and you are asked to cooperate by observing all the regulations in this respect."

IDENTIFICATION CARD: The identification card referred to in Director Ernst's announcement may be obtained from the block managers, according to James Hughes, assistant project director.

BABY CLINICS: Then we have a notice from Dr. John Teshima to the effect that until further notice the pre-natal clinic hours are from 2 to 4 PM on Tuesdays and Thursday, and well-baby clinic hours are from 2 to 4 PM on Mondays.

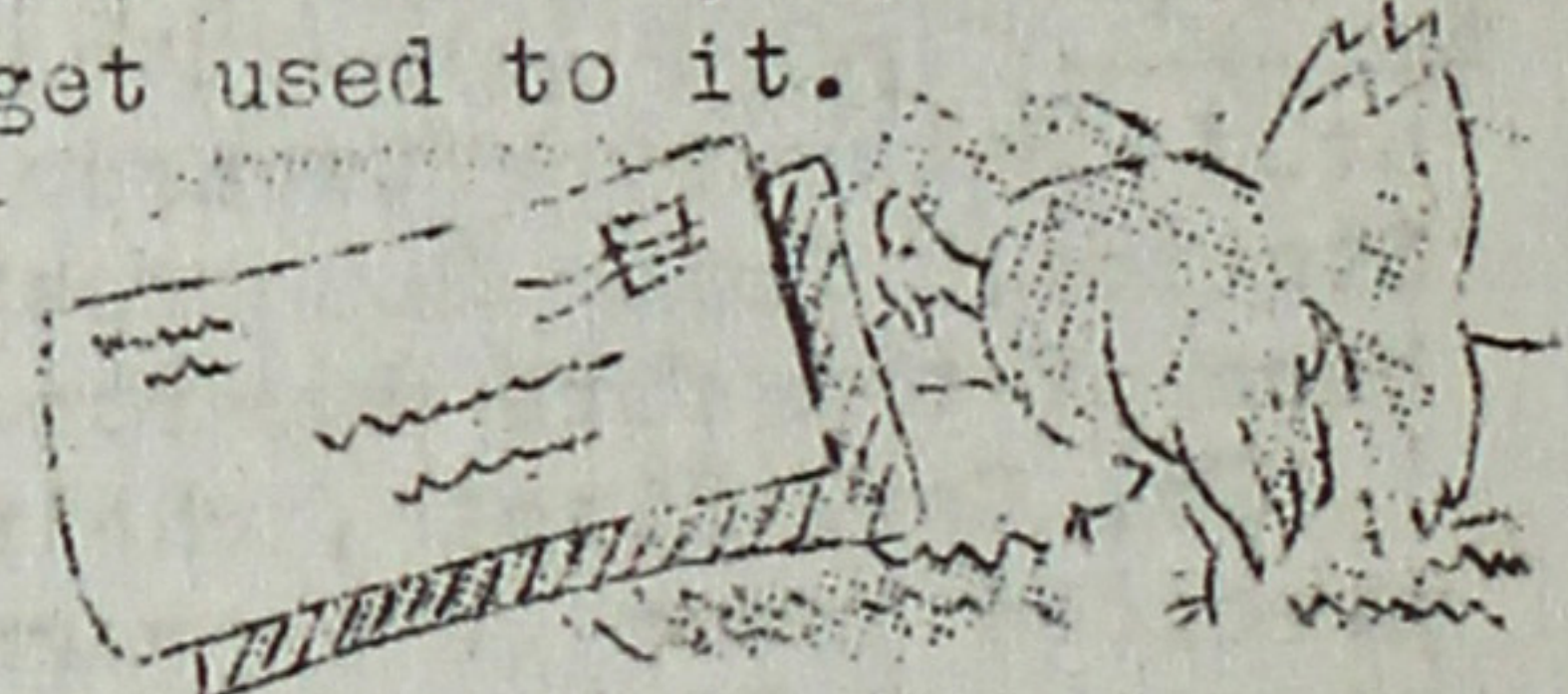
People

TURKEY PLUCKING: The following is a letter written to a resident by Doris Kariya: "Since you said to write and give you 'the lowdown on turkey plucking', here I am!

"There's been a lot of rumors going around Topaz about how hard this work is--but I'm inclined to disagree. Of course, it isn't easy, but I wouldn't say that it was as bad as most of the people think.

"Honestly, being there in American Fork is really a treat! We live in a fairly large hotel and have running water (hot and cold), electricity and all sorts of conveniences. We go into Provo nearly every week for our amusements.

"As for our work, it's not a cinch, but after all we didn't come out here expecting a picnic. The 'pinners' are girls who follow the turkeys (moving on a revolving chain) around the room, pulling out the small pin feathers. It's not a hard job, once you get used to it.



"The other jobs are 'waxing' and 'wet roughing'. To wax, all you do is pull off the dry wax that the turkey has been dipped in. To wet rough, you pull the large feathers off the turkey.

"The last 2 jobs mentioned are the hardest on your hands, but if you use gloves, it's not bad. Right now, I believe there's need for pinners (girls only). I think that if a lot of the girls tried it (all this work is done inside), they'd find that it wasn't as bad as expected.

"Well, that covers most of the work, I guess--except that sometimes we work on onions and potatoes, out in the fields.

トパズ時報

第七號

一九四二年十月十日

労働力の不足深刻

①

特に運送部に顯著

食料 石炭 への影響甚大

現在食料石炭の不足については在住者間にも相当非難の聲が高いが然しこの最大の原因は確實に労働力の不足に存するもの、如く参事会労働委員会調査によっても亦運送配給部駐車部(モータープール)司庫部倉庫部その他の報告によるもの、點確然たるものがある様に考へらるる実状でこの解決には先づ労働力を補充することが最重要、最緊急の要事であると見らるる即ち先週

の石炭食料問題調査会においてはコミサリー側より現在食料の運搬には僅かに七名が従事してゐるのみで、普通ならは五十名を要する處である」と述べモータープール側は「一貨車積積載物を降すには普通六名を要する處であるが、現在は僅かに二乃至三名でこれを行つてゐる有様である先週はデルタへ六貨車入つたがこれについて最近の法律に従へば三十六名を必要とする」と述べてゐるが、また石炭運搬については

遠距離を往復しなければならぬ、更に困難な状態にあり、全市民は特にこの緊急性を認識してその協力、蹶起を要望されゐる

メニユー変更も 結局原料の 到着遅延原因

なほワロフオード司庫部次長は日メニユーは大體四十八時間前に作製するのであるが労働力不足のため豫定の原料が到着せず或は配給が滞りるので間際になつてメニユー変更有合せの物を食へて貰ふといふ結果に陥るのは非常に遺憾とする處である」と述べてゐるが何しろ食糧物のことだけに甚だ意味深重なるものがある。

大人一年の 必要總食料

専門機関で發表

人間の攝取すべき栄養力カリの量については醫學士にお

いて大體明らかになつてゐるが、然らばそれを食料にするには一體いんば數字で表現され、水もか、当市の栄養、農業方面の權威者は大人の攝取すべき一年の食料を次の如き興味深い數字を以て發表した、これに従へば在住者は農業に可成り力を入ればはなならないことになり、特に來年度より開始される野菜耕作、養豚、養雞等の事業に相当大なる労働力を提供しなければならぬわけである(大人が健康精力を最大限に保持するために必要は一年間の食料總量大體次の如し)

〔單位パウンド〕

- バター…二五半 チーズ…一八
- 葉を主とする野菜…一八五
- ポテト…一三半 その他の野菜…一四五
- 乾燥ビーンズ…一〇
- トト、オレングレ、フルール等果物…一〇〇
- その他の果物…二五〇
- 米、麥粉…一五〇
- 獸鳥…一五〇

魚肉…一四五、その他の脂肪食物…二二、砂糖及その製品…六五、雞卵…三六、個牛乳…五五、カロン

は、現在の大人に對する砂糖割当では一年二十六パウンドで若し六十五パウンド要するといふことになると三十九パウンド方は割当外の砂糖製品(蜂蜜、菓子類)で補充しなければならぬといふことになる

屑鐵蒐集の 市民義勇隊 成功して歸る

ユタ州ミラト郡西部地區における屑鐵蒐集運動に参加すべく集會した市民約百七十名は八朝八時半山崎ボウクマネヤ會議會長指揮下による四台に分乗出發、デルタに於て五名宛に分配され、トラックに分乗して大體郡内に散在する農家を訪問、屑鐵の蒐集に當つた結果約五十噸を集め、これを貨車に積み込んで米人側感謝の裡に五時半帰來した。

總ゆる職業界分野へ

第一世の進出可能

但し手續き上相當の困難隨伴

外部における勞働力の不足を緩和すると同時に日本人の轉住所外就働を可能ならしむべく農業勞働者の出稼ぎが從つて來たが農業以外の職業に就くことは第一世は許可されずといつた如き風聞が流布され種々憶測を生んでゐたが今回在港港務局長伊藤氏及び同氏は今回WRAB本部において農業以外の職業に就くこと外部就働を從つて許可する方針を採擇第一世第二世を問はずありゆる方面へ進出すること出来ることとなつた就職については勿論本人がこれを採擇なければならぬが公共事業

(4)

機械設計その他あらゆる種類のオタク、ウオウに進出の餘地がある筈であるWRABのこの方針は甚良なる日本人を戦争終了まで各地へ分散轉住せしめんとする原則政策に基くものであると闡明した加但し外部就働を希望する日本人は先づその旨当局へ申請し当局側では同人の生活記録を調査その米國に對する忠誠の精神を確認した後はじめてこれを許可するものと右調査には大體三週間を要する見込みである

雇傭者側の

調査も嚴重

而して当局側では雇傭者側の調査も相當嚴重に檢

討を及へ支拂ふべき給料任事性の維持について雇傭者側の説明を求めらるほかに一般社給のついては雇傭者側が受けるべきであることを立證すべく要求し教會社會公供事業集團商業會議所その他民間團體或は地方官憲兵隊の手紙を添へて申請することを提唱するものと云つてゐるが農業以外の職業に對する個人的就職に相當の困難が伴ふことは免れぬものと解される

新消防署の 開四万式盛大

火災防止週間の最後を飾る新消防署の開署式は七日午後二時より同署前において署員五十名市民二百名参加の下に開催弘田署長が議長長司會 國歌合唱に次いで藤井牧師の祝詞、久間田開使、吉田市長、参事會代表の祝詞あり更にヒューズ代理

轉住所長の演説(清水トパーズ時勢記者通譯)あり次いで加藤スミ(ジュニアハイ)皆部クレム(ジュニアハイ)両嬢の懸賞當選給文朗讀あり最後トパーズ消防局長指揮の消防演習ありて幕を閉じた

CO-OP會員 四二六六名

共同消費組合會員募集運動は急速に五千のコールへ切迫土月七日現在四千二百六十六名に達した(會員資格者五千七百五十六名)ほぼ組合事務所で繼續されて来たエックの現金換へは毎週火金の兩日午前十時より午後四時までに限定されることとなつた加WRABの月給支拂み日より四日間毎日事務をとることとなつてゐる

浅野孝子夫人は去る九月三日屋敷からケルカ流氷負傷入院中の處ある十月三日退院、各方面からの多大な同情

情、お見舞に對し深く感謝してゐる

◎婚約 白石政子嬢 白石三郎氏(元香港)長女政子嬢は山本幸彦、江崎正記兩氏媒介により山本隆利君と婚約成立去る十月三日式を挙げた

◎お母さまにお知らせ ウエルベリックリキクは今日十日の約二週間休止される事になりました

EXPLANATION

1. Labor Shortage in Transportation
2. Diet Requirements
3. Scrap Iron Campaign
4. Outside Work
5. Dedication of Fire House
6. Co-op Members Number 4266
7. Acknowledgement
8. Engagement
9. Well-baby Clinic